

Des voix: Adopté.

(Le crédit est adopté.)

Services généraux—

144. Service d'expansion industrielle, \$25,000.

M. McLure: Que faut-il entendre par services techniques à l'intention des pêcheurs et de l'industrie de la pêche? Aucun détail n'est donné, semble-t-il.

L'hon. M. Mayhew: Je puis citer l'explication que renferme ce volume. Le 5 mai 1949, le ministre des Pêcheries exposait le programme du Gouvernement. En voici un extrait:

Le gouvernement fédéral accroît sans cesse ses travaux de recherche en vue d'améliorer l'industrie de la pêche. Il devrait aussi prendre des mesures spéciales visant à favoriser l'application des découvertes scientifiques à l'industrie, en particulier dans les régions du pays où les progrès ont été lents, et où le niveau de vie des pêcheurs en a souffert. Certaines de ces régions possèdent de riches ressources; il serait possible d'y relever le niveau de vie en améliorant les méthodes. Le gouvernement fédéral devrait favoriser l'application des méthodes modernes en augmentant les services d'ordre technique rendus aux pêcheurs. On devrait aussi songer à leur faire des avances de capitaux au besoin. Dans ces régions, on devrait faire converger les efforts vers l'amélioration des méthodes de pêche, des bateaux et des engins, des installations côtières, de l'agencement des usines, des méthodes de mise en conserve, de congélation et de fumage. Dans des cas particuliers, on devrait favoriser l'établissement d'usines de transformation.

Afin d'améliorer davantage notre service durant l'année courante nous avons établi un poste de directeur des services d'expansion industrielle, mais jusqu'ici nous n'avons pu prendre les dispositions nécessaires pour remplir le poste.

Cette année, nous affectons les fonds à la région de Bonavista (T.-N.). Les deux bateaux qui se trouvaient dans la région l'an dernier étaient des palangriers. Ils y étaient l'an dernier, mais ils s'y trouvent encore cette année à des fins vraiment commerciales. L'an dernier il s'agissait seulement d'une exploration. Cette année, nous voulons savoir s'il y a moyen d'y faire la pêche d'une manière avantageuse.

En réponse à l'honorable représentant de Saint-Jean-Ouest, je signale qu'on les a envoyés à Bonavista parce que le plus grand nombre de pêcheurs se trouvaient dans cette région et parce que les pêcheurs étaient le plus éloignés des bancs de pêche. Ils devaient compter davantage sur la pêche intérieure.

[M. McLure.]

Nous avons poursuivi les recherches où le plus grand nombre de pêcheurs pouvaient voir par eux-mêmes comment on procédait.

Nous sommes aussi à installer à Bay-Bulls un séchoir pour le poisson peu salé. S'il se révèle aussi utile que celui que nous avons installé à Fortune pour le poisson très salé, la population de Terre-Neuve bénéficiera grandement de ces expériences.

M. Browne (Saint-Jean-Ouest): L'an dernier le ministère a-t-il envoyé deux bateaux ou un seulement dans la région de Bonavista?

L'hon. M. Mayhew: Nous avons deux bateaux là-bas l'an dernier.

M. Browne (Saint-Jean-Ouest): Ce sont les deux mêmes bateaux?

L'hon. M. Mayhew: Ils se livraient plutôt à l'exploration qu'à la pêche.

M. Browne (Saint-Jean-Ouest): Je suis monté à bord d'un des bateaux et je dois dire que j'ai été favorablement impressionné. Il vaudrait mieux qu'ils soient un peu plus gros.

M. Higgins: Combien ont coûté ces opérations?

L'hon. M. Mayhew: L'un des bateaux qui se trouvent là-bas cette année est plus gros que celui que nous y avons l'an dernier.

M. Higgins: Combien a coûté cette opération?

L'hon. M. Mayhew: L'an dernier: \$18,000.

M. Higgins: Pourquoi la diminution à \$25,000; est-ce là la raison?

L'hon. M. Mayhew: L'honorable député parle du total?

M. Higgins: L'an dernier le crédit atteignait au total \$50,000 mais cette année il n'est plus que de \$25,000.

L'hon. M. Mayhew: Nous n'avons pas de directeur pour ce service et nous estimions que ce serait là un endroit au moins où nous pourrions nous conformer aux directives du ministre des Finances en matière d'économie. Nous estimions que ce serait...

M. Higgins: C'est le traitement du directeur?

L'hon. M. Mayhew: En partie.

M. Gibson: Je pense qu'avec ces gros bateaux on pourrait prendre pour \$25,000 de poisson. Sinon, c'est qu'on m'a bien mal renseigné sur la richesse de ces pêcheries.

M. Black (Cumberland): Les crédits que nous avons adoptés chevauchent plus ou moins. J'ai questionné le ministre quant au